

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
19 September 2002
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Пятьдесят седьмая сессия
Пункт 66 предварительной повестки дня*
Предотвращение гонки вооружений в
космическом пространстве

Письмо постоянных представителей Китая и Российской Федерации при Организации Объединенных Наций от 18 сентября 2002 года на имя Генерального секретаря

Имеем честь препроводить настоящим текст документа, озаглавленного «Возможные элементы будущей международно-правовой договоренности о предотвращении размещения оружия в космическом пространстве, применения силы или угрозы силой в отношении космических объектов», который был опубликован и распространен 28 июня 2002 года в качестве официального документа Конференции по разоружению (CD/1679) (см. приложение). Содержащиеся в документе элементы находятся в процессе дальнейшей доработки и усовершенствования.

Будем признательны за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 66 предварительной повестки дня.

(Подпись) Ван **Инфань**
Посол
Постоянный представитель
Китайской Народной Республики при
Организации Объединенных Наций

(Подпись) Сергей В. **Лавров**
Посол
Постоянный представитель
Российской Федерации при
Организации Объединенных Наций

* A/57/150.

Приложение к письму постоянных представителей Китая и Российской Федерации при Организации Объединенных Наций от 18 сентября 2002 года на имя Генерального секретаря

[Подлинный текст на английском, арабском, испанском, китайском, русском и французском языках]

Возможные элементы будущей международно-правовой договоренности о предотвращении размещения оружия в космическом пространстве, применения силы или угрозы силой в отношении космических объектов

Рабочий документ, представленный делегациями Китая, Российской Федерации, Вьетнама, Индонезии, Белоруссии, Зимбабве и Сирийской Арабской Республики*

* Первоначально опубликован в качестве документа Конференции по разоружению под условным обозначением CD/1679.
